

ST-3215

Installation Instructions

We greatly appreciate your purchase of this NEC MultiSync Monitor Table top stand. Read these instructions and MultiSync monitor User's manual carefully to ensure proper usage.

This product is designed for use exclusively with the following MultiSync Monitors.

- * ST-3215 for MultiSync LCD3215
- * Materials included in package -
- * Stand (2) * Handling instructions
- * Thumb screws (4)

NOTE: Use the Thumb screws included with the MultiSync monitor.

Safety Precautions (A note on symbols used herein)

Be sure to read the following descriptions carefully before installing.

Warning Items marked with this symbol indicate items containing instructions which, if ignored or improperly followed, might result in death or bodily injury.

Caution Items marked with this symbol indicate items containing instructions which, if ignored or improperly followed, might result in bodily injury or damage to property.

Warning

⚠ When installing your MultiSync monitor, be sure to have it installed correctly in accordance with the instructions given herein. Improper installation may cause the MultiSync monitor to tip over, and this in turn might result in bodily injury.

⚠ Be sure to follow the assembly instructions in the order they are given and to firmly screw in all screws in their designated locations. Failure to follow instructions might cause the monitor to tip over, fall down, become damaged, or result in other unforeseen accidents after the MultiSync monitor has been installed.

⚠ Never alter any of the provided components, as doing so might result in the MultiSync monitor tipping over, which might in turn result in bodily injury.

⚠ Never use any damaged parts or components, as doing so might result in the MultiSync monitor tipping over, which might in turn result in bodily injury. If you do find any damaged parts or components, contact the retail store where the product was purchased for assistance.

⚠ When moving the stand and MultiSync monitor while they are still attached together, never move the stand and monitor by holding the stand alone, as doing so might result in the MultiSync monitor tipping over, which might in turn result in bodily injury.

Caution

⚠ When attaching a MultiSync monitor to the stand, be sure to hold the MultiSync monitor in place when doing so, as failing to hold the monitor in place might result in it tipping over, which might in turn result in bodily injury.

⚠ When attaching the MultiSync monitor, turn off the power to the monitor and any connected devices and remove the power cord from the power socket before doing so.

Installing and removing stand:

CAUTION: Installing and removing the stand must be done by two or more people.

1. Please turn monitor off.
2. Spread the protective sheet on a flat surface, such as a desk.
3. Place monitor on the protective sheet.

How to install stand:

NOTE: Place stand onto monitor so that the long end of the feet are in the front.

1. Place stand onto monitor.
2. After inserting stand in guide block, fasten thumbscrews on both sides of the monitor.

How to remove the stand:

Remove thumbscrews with a screwdriver or with your fingers and place them in a safe place for reuse.

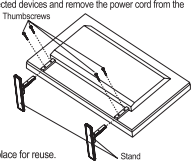
CAUTION Handle with care when mounting MultiSync monitor stand and avoid pinching your fingers.

Specifications:

Dimensions(each)-- ST-3215:(W)75 x (H)143.1 x (D)246mm

Weight(Pair)-- ST-3215:1.3kg

* This specifications and / or design of this product may be subject to change at any time without prior notice.



ST-3215

取扱説明書

このたびはテーブルトップスタンドをお買い上げいただき、ありがとうございました。正しくお使いいただくために、この「取扱説明書」と液晶ディスプレイの「取扱説明書」をよくお読みください。

本機はMultiSync LCD3215専用です。

付属品の確認

お買い上げいただいたときに同梱されている添付品は以下のとおりです。万一不足しているものや破損しているものがありましたら、販売店までご連絡ください。

- ・スタンド(2個) ・取扱説明書(本機) ・組み付けネジ(2個) ・付属の組み付けネジ(4個)

安全上のご注意 この取扱説明書に使用している表示と意味は次のようになっております。

警告 この符号を無視して、誤った取扱いをすると、人が死亡または重傷を負う可能性がある恐れがあります。

注意 この符号を無視して、誤った取扱いをすると、人が軽傷を負う可能性がある恐れがあります。

図記号の意味は次のとおりです。

⚠ 注意してください。 ⚠ 絶対にやめてください。 ⚠ 必ず指示に従ってください。

警告 壊れた部品を使用しないでください。壊れた部品は、故障の原因となり、火災や怪我の原因となる可能性があります。

注意 液晶ディスプレイを本スタンドに取り付けるには、液晶ディスプレイを取り付ける前に、液晶ディスプレイを必ず電源から切断する必要があります。

⚠ 組み立ての順序や、取組の順序は必ず守ってください。順序を間違えると、液晶ディスプレイが破損する可能性があります。

⚠ 本スタンドを液晶ディスプレイに取り付ける際は、必ず液晶ディスプレイの裏面に付属のガイドブロックを挿入してください。

⚠ 本スタンドを液晶ディスプレイに取り付ける際は、必ず液晶ディスプレイの裏面に付属のガイドブロックを挿入してください。

スタンドの取り付け

注意

スタンドの取り付けは、十分な安全確保が得られる人数(必ず3人以上)で行ってください。誤った取り付けは怪我の原因となります。

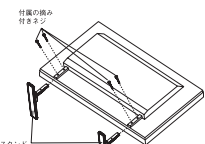
- 1 ディスプレイをマットや布などで柔らかいものの上に置きます。
- 2 左右のスタンドをガイドブロックの奥まで差し込みます。
- 3 スタンドを付属の組み付けネジでしっかりと締め付けて固定します。

重要

●スタンドが傾く可能性がある場合は、必ず調整してください。

注意

スタンドの取り付け時、本体とスタンドの間に手を挟まないようご注意ください。



仕様

外形寸法 (W)75 x (H)143.1 x (D)246mm(約)

質量 1.3kg(1個)

この仕様、数量は予告なく変更することがあります。

ST-3215

Instrucciones de instalación

Nous apprécions beaucoup votre achat de ce support d'écran moniteur MultiSync NEC sur table. Lisez ces instructions ainsi que le manuel d'utilisation du moniteur MultiSync avec attention pour vous assurer d'une utilisation correcte.

Ce produit a été conçu pour être utilisé exclusivement avec les moniteurs MultiSync suivants.

* ST-3215 pour MultiSync LCD3215

- Le contenu de cet emballage -
- * Support (2) * Instructions d'installation * Vis de serrage pour support (4)

REMARQUE : Utilisez les vis à main fournies avec le moniteur MultiSync.

Consignes de sécurité (application des symboles utilisés dans manuel)

Assurez-vous de lire les descriptions suivantes avec attention avant l'installation.

Avvertissement Les paragraphes accompagnés de ce symbole contiennent des instructions qui, si elles sont ignorées ou mal suivies, présentent un risque de dommages corporels voire de décès.

Attention Les paragraphes accompagnés de ce symbole contiennent des instructions qui, si elles sont ignorées ou mal suivies, présentent un risque de dommages corporels voire de décès.

Avvertissement

⚠ Pour l'installation de votre écran moniteur MultiSync, veillez à ce qu'il soit installé correctement et conformément aux instructions qui sont données dans le présent manuel. Mal installé, à l'écran moniteur MultiSync risquerait de basculer et de blesser quelqu'un.

⚠ Suivez les instructions de montage dans l'ordre où elles sont données et mettez bien toutes les vis en place aux endroits indiqués. En cas d'inobservance de ces instructions, l'écran risquerait de basculer, de tomber, d'être endommagé ou d'entraîner d'autres accidents imprévus après son installation.

⚠ Ne modifiez jamais les pièces et composants fournis. L'écran à moniteur MultiSync risquerait de basculer et de blesser quelqu'un.

⚠ N'utilisez jamais de pièces ni de composants endommagés. L'écran à moniteur MultiSync risquerait de basculer et de blesser quelqu'un. Si vous trouvez des pièces ou composants endommagés, contactez le magasin où vous avez acheté le produit.

⚠ Ne touchez jamais le pied et l'écran à moniteur MultiSync en tenant uniquement le pied. L'écran risquerait de basculer et de blesser quelqu'un.

Attention

⚠ Lorsque vous fixez l'écran à moniteur MultiSync sur le pied, tenez bien l'écran à plat sans le plier, sans quoi il risquerait de basculer et de blesser quelqu'un.

⚠ Lorsque vous installez l'écran à moniteur MultiSync, coupez le courant de l'écran et de tous les appareils qui lui sont reliés et débranchez le cordon d'alimentation.

Installer et retirer le support:

ATTENTION: L'installation et le retrait du support doivent être effectués par deux personnes minimum.

1. Veuillez mettre le moniteur à l'arrêt.
2. Écartez la feuille protectrice sur une surface plane telle qu'un bureau.
3. Placez le moniteur sur la feuille protectrice.

Comment installer le support:

REMARQUE: Placez le support sur le moniteur de sorte que l'extrémité la plus longue du pied soit vers l'avant.

1. Placez le support sur le moniteur.
2. Après avoir inséré le support dans le dispositif de guidage, serrez les vis de serrage sur les deux côtés du moniteur.

Comment retirer le support:

Retirez les vis de serrage avec un tournevis ou avec vos doigts et placez-les en lieu sûr pour une réutilisation.

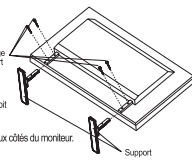
ATTENTION Manipulez avec soin lorsque vous montez le moniteur MultiSync et évitez de vous pincer les doigts.

Specifications:

Dimensions(each)-- ST-3215:(W)75 x (H)143.1 x (D)246mm

Poids(paire)-- ST-3215:1.3kg

* Les spécifications et la conception de ce produit peuvent être modifiées en vue de leur amélioration sans avis préalable.



ST-3215

Instrucciones de uso

Lea atentamente estas instrucciones y el manual del usuario del monitor MultiSync para usar el producto de forma correcta. Este producto ha sido diseñado para su uso exclusivo con los siguientes monitores MultiSync.

- Los materiales se incluyen en el paquete -

- * Soporte (2) * Instrucciones de uso * Tornillos de apriete manual para soporte (4)

NOTA: Use los tornillos de mariposa incluidos con el monitor MultiSync.

Precauciones de seguridad (aquí se utiliza una nota sobre los símbolos)

Asegúrese de leer las siguientes descripciones atentamente antes de realizar la instalación.

Advertencia Los elementos marcados con este símbolo indican que contienen instrucciones que, si se ignoran o se siguen de forma incorrecta, podrían provocar lesiones o la muerte.

Precaución Los elementos marcados con este símbolo indican que contienen instrucciones que, si se ignoran o se siguen de forma incorrecta, podrían provocar lesiones personales o daños a la propiedad.

Advertencia

⚠ Al instalar su monitor de monitor MultiSync, asegúrese de que la instalación sea correcta de acuerdo con las instrucciones proporcionadas en este documento. Una instalación incorrecta podría hacer que el monitor vuelque, provocando lesiones personales.

⚠ Siga las instrucciones de montaje en el orden en el que se efectúen. Apriete firmemente todos los tornillos en la ubicación designada. Si no respalda estas instrucciones podría provocar que el monitor MultiSync vuelque, se caiga, resulte dañado o cause otro accidente imprevisto después de ser instalado.

⚠ No altere ninguno de los componentes suministrados. Hacerlo podría provocar que el monitor MultiSync vuelque, causando lesiones personales.

⚠ No utilice componentes o piezas dañadas. Si lo hace podría provocar que el monitor MultiSync vuelque, causando lesiones personales. Si no respalda estas instrucciones podría provocar que el monitor MultiSync vuelque, se caiga, resulte dañado o cause otro accidente imprevisto después de ser instalado.

⚠ Al desplazar el soporte y el monitor de monitor MultiSync mientras aun se encuentran unidos, no mueva el soporte y el monitor sosteniendo sólo el soporte. De hacerlo así podría hacer que el monitor vuelque, provocando lesiones personales.

Precaución

⚠ Al colocar el monitor MultiSync en el soporte, asegúrese de sostener el monitor MultiSync en su lugar. Tenga cuidado al hacerlo, ya que el monitor podría volcar, provocando alguna lesión personal.

⚠ Al colocar el monitor MultiSync, desactive la alimentación del monitor y cualquier otro dispositivo conectado y extraiga el cable de alimentación de la toma eléctrica antes de hacerlo.

Instalación y extracción del soporte:

PRECAUCIÓN: La instalación y extracción del soporte debe realizarse por dos o más personas.

1. Apague el monitor.
2. Extienda la lámina de protección sobre una superficie plana, como por ejemplo un escritorio.
3. Coloque el monitor sobre la lámina de protección.

Cómo instalar el soporte:

NOTA: Coloque el soporte en el monitor de tal forma que los extremos largos de los pies están delante.

1. Coloque el soporte en el monitor.
2. Después de insertar el soporte en el bloque guía, ajuste los tornillos de apriete manual en ambos lados del monitor.

Cómo retirar el soporte:

Retire los tornillos de apriete manual con un destornillador o con los dedos y colóquelos en un lugar seguro para volver a usarlos.

PRECAUCIÓN Tenga cuidado al montar el soporte del monitor MultiSync y evite pellizcarse los dedos.

Especificaciones:

Dimensiones(cada uno)-- ST-3215:(A)75x (H)143.1 x (P)246mm

Peso(Par)-- ST-3215:1.3kg

* Las especificaciones y/o el diseño de este producto se encuentran sujetas a cambios sin aviso previo.

